

REISHAUER

Reishauer AG
Industriestrasse 36
8304 Wallisellen
Switzerland
CH-102.169.047 MWST

T +41 44 832 22 11
F +41 44 832 23 90
info@reishauer.com
reishauer.com

SVEVATRANS SRL - P.IVA: 05858940789
Via dei Gerani, 5 - 70026 MODUGNO (BA)
Tel.: 080/538.25.26 - E-mail: lorenzo.derenzo@svevatrans.it
DEP. FISCALE IVA (EX LEGGE ART. 50 BIS DL 331/93 - C. 1
LETTERA 8 CONVERT. IN LEGGE 427/93)
DEPOSITO PRIV. TIPO C AUT.: ITCWPIT018000-2019YFJ51303
MERCE INTRODotta IN DEPOSITO DOGANALE FISCALE IVA

IMPORTER/BILL TO
MAGNA PT S.p.A.
TaxId/VAT no. IT04886850728
AEOF NO. IT AEOF 17 1352
VIA DEI CICLAMINI, 4
I-70026 MODUGNO

REGISTRATA AL N° 581 DEL 4/4/25

Invoice 9329642
Invoice date: 18.03.2025
Our reference: 1251799
Delivery: 8267202
Delivery date: 18.03.2025
Contact person: Monika Wagner
Telephone: +41 44 832 2596
E-Mail: monika.wagner@reishauer.com
Our customer: 3343

Shipping address
Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO

SVEVATRANS SRL - P.IVA: 05858940789
Via dei Gerani, 5 - 70026 MODUGNO (BA)
Tel.: 080/538.25.26 - E-mail: lorenzo.derenzo@svevatrans.it
DEP. FISCALE IVA (EX LEGGE ART. 50 BIS DL 331/93 - C. 1
LETTERA 8 CONVERT. IN LEGGE 427/93)
DEPOSITO PRIV. TIPO C AUT.: ITCWPIT018000-2019YFJ51303
MERCE INTRODotta IN DEPOSITO DOGANALE FISCALE IVA

REGISTRATA AL N° 581 DEL 4/4/25

Your order no.: 4500705841
PO date: 06.03.2025
Your VAT no.: IT04886850728
Your supplier no.: 91000635
Incoterms: FCA Wallisellen
Payment: payable net on the 25th of the following month

Marks	Packing	Size (cm)	Weight net (kg)	Weight gross (kg)
-	carton	60x25x25	6.20	7.60

Pos.	Item no.	Quant.	Description	Unit Price EUR	Amount EUR
------	----------	--------	-------------	----------------	------------

Important: "This is an Intra-Community supply".
Intrastat and report to your tax office to be
arranged by you. The CUSTOMS CLEARANCE to the EU
has been made.
for REISHAUER gear grinding machine

10	322944.00	1	Lead screw with nut (Y-axis) Your material description: MDP-M 02346 Country of origin: Germany Preference: YES Customs tariff number: 84834000 Net weight: 6.200 KG per piece / 1 PC = 6.200 KG	2'100.00	2'100.00
----	-----------	---	--	----------	----------



Bank: CREDIT SUISSE, CH-8070 Zürich / Switzerland

SWIFT: CRES CH ZZ 80A Account no. 404777-92-9
IBAN: CH57 0483 5040 4777 9200 9

5013906140



IMPORTER/BILL TO | IT-70026 MODUGNO

Invoice 9329642

18.03.2025
Page 2 of 2

Total amount gross	2'100.00
Discount	-147.00
Total amount net	EUR 1'953.00

Delivery cond.:
DHL

Declaration of origin

The exporter of the products covered by this document (customs authorization No 7135) declares that, except where otherwise clearly indicated (see column Description), these products are of preferential origin.

Payment information

Please quote our invoice number 9329642 with your payment and send your payment advice to accounting@reishauer.com.

Bank: CREDIT SUISSE, CH-8070 Zürich / Switzerland

SWIFT: CRES CH 22 80A Account no. 404777-92-9
IBAN: CH57 0483 5040 4777 9200 9



IT AEOF 21 1862

DOCUMENTO DI TRASPORTO

MITTENTE/ABSENDER/SENDER		DESTINATARIO/EMPFAENGER/RECEIVER	
SVEVATRANS SRL via dei Gerani 5-9 I- 70026 Modugno (Ba) , ITALIA P.iva 05858940728 Dep.Iva aut.ITCWP1T018000-2019-YFJ51303		MAGNA PT SPA via Dei Ciclamini 4 I-70026 Modugno (BA) ITALIA P.iva 04886850728	
DATA DI RITIRO	N° PROGRESSIVO	TRASPORTO A MEZZO	CAUSALE DEL TRASPORTO
04/04/2025	581/2025	vettore	trasf. da DEP. IVA Sveva a Magna PT SpA

DESCRIZIONE DEI BENI

CODICE MERCI	Descrizione	Quantità	P/LORDO KG	P/NETTO KG
#N/D	ingranaggi e ruote frizioni	1	7,60	6,20

merce introdotta in deposito iva al numero : 581 del 04/04/2025

documento di arrivo: 25ITQVN4TJQ38515R0

autofattura: 61/magna/2025 del 04/04/2025

valore merce:	2.026,46 €
---------------	------------

Aspetto esteriore dei beni	N° colli		Data e ora trasporto
A VISTA	1		04/04/25 15:26
Vettore	Annotazioni	Firma Conducente	
Svevatrans via dei Gerani 5 70026 Modugno (Ba)	fattura fornitore 9329642		
		Firma Destinatario	



DESTINATARIO		DESTINAZIONE	
MAGNA PT SPA via Dei Ciclamini 4 I-70026 Modugno (BA) ITALIA P.iva 04886850728		MAGNA PT SPA via Dei Ciclamini 4 I-70026 Modugno (BA) ITALIA P.iva 04886850728	
DATA	AUTOFATTURA		
04/04/2025	61/magna/2025		
DESCRIZIONE DEI BENI			
CODICE	Descrizione	importo	iva
	AUTOFATTURA: 61/magna/2025 del 04/04/2025 DESCRIZIONE: ingranaggi e ruote frizioni COLLI: 1 KG LORDI: 7,600 KG NETTI: 6,200 TARGA XA 538X ORIGINE: Svizzera FATT. COMMERCIALE: 9329642 FORNITORE: reishauer VALORE MERCE: 2.472,28 € autofattura emessa ai sensi dell'art.50 bis co. 6 del dl 331/93 estrazione di beni di orig. extra UE da Dep.Iva Svevatrans srl- via dei Gerani 9 70026 Modugno(autorizzazione n°ITCWPIT018000-2019-YF51303) aut.ne diresup alla gestione diretta c/s prot.57/ru dd. 16/01/2020 dichiar. ima reg. 4 MRN 25ITQVN4TJQ38515R0		
aliquota Iva 22%		imponibile	imposta
Pagamento: rimessa diretta		tot. Imponib.	2.026,46 €
		tot.iva	445,82 €
		tot. Docum.	2.472,28 €
Magna PT S.p.A. a socio unico Via dei Ciclamini 4 I-70026 Modugno (Bari) Tel. 080 - 5 85 81 11 Fax 080 - 5 85 82 04		Cap.Soc.: EUR 25.850.000,00 i.v.R.Imprese di Bari C.F. e P.IVA 04886850728 REA 339886 www.magna.com	EUR: BNL-Banca Nazionale del Lavoro SpA IBAN EUR: IT94 V010 0504 0000 0000 0007 855 BIC EUR: BNLIITRR 12 USD: Bank of America N.A. IBAN USD: GB64 BOFA 1650 5071 1710 20 BIC USD: BOFAGB22
Soggetta ad attività di direzione e coordinamento di Magna Powertrain GmbH Subject to the activity of the direction and of Magna Powertrain GmbH			

SVEVATRANS SRL - P.IVA: 05858940728
Via dei Gerani, 5 - 70026 MODUGNO (BA)
Tel.: 080/538.25.26 - E-mail: lorenzo.derenzo@svevatrans.it
DEP. FISCALE IVA (EX LEGGE ART. 50 BIS DL 331/93 - C. 1
LETTERA 8 CONVERT. IN LEGGE 427/93)
DEPOSITO PRIV. TIPO C AUT.: ITCWPIT018000-2019YFJ51303
MERCE INTRODotta IN DEPOSITO DOGANALE FISCALE IVA
REGISTRATA AL N° DEL
S81 5/4/25

DATI TRASMESSI ALLA DOGANA IN H1

I R A S M E S S I D A B R U N O M I L E L L A & C S R L	2 Speditore/Esportatore N. CHO REISHAUER AG INDUSTRIESTRASSE 36 8304 WALLISELLEN - SWITZERLAND (CH)				1 DICHIARAZIONE IM Altro ICS (S32)		A UFFICIO DI SPEDIZIONE/ESPORTAZIONE/DESTINATARIO  MRN 25ITQVN4TJQ38515R0					
					3 Formulari 1 1		4 Dati di Carico		01-04-2025			
					5 Articoli 1		6 Totali dei Colli 1		7 Numeri di Riferimento D/97/1/NC			
	8 Importatore N. IT04886850728 MAGNA PT S.P.A. VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MODUGNO (BA)				9 NULLA OSTA				DATA DI ACCETTAZIONE			
					10 Paese ultima destin.		11 Paese transaz./prod.		12 Elementi del valore 73,46		13 P.A.C	
	14 Dichiarante/Rappresentante N. IT07770980725 C.A.D. MILELLA SURL C.SO ANTONIO DE TULLIO, 3 70122 BARI				15 Paese di spedizione/esportazione SVIZZERA		15 C.P sped./esport. a CH b		17 C.P destinaz. a IT b BA			
					16 Paese di origine UNIONE EUROPEA				17 Paese di destinazione ITALIA			
	18 Identità e nazionalità del mezzo di Trasporto all'arrivo AWB: 2734488153				19 Ctr. CH 0		20 Condizioni di consegna FCA WALLISELLEN				3	
	21 Identità e nazionalità del mezzo di Trasporto alla frontiera				22 Moneta ed importo fatturato EUR 1.953,000				23 Tasso di cambio 1,000000		24 Natura della transazione 1 1	
	25 modo di tras. alla frontiera 4				26 modo di tras. Interno 3							
Cod. Ufficio Dichiarazione IT018100				30 Localizzazione delle merci 100796H-FE								
Marchi e numeri - N contenitori, Quantità e natura PK PACCO ("PACKAGE") 1 VAL.FATT 1.953,000 EUR INGRANAGGI E RUOTE FRIZIONE IMMISSIONE IN LIBERA PRATICA SENZA PAGAMENTO IVA AI SENSI ART.50 BIS COMMA 4 LETT.B D.L.331/93. MERCE DESTINATA AD ESSERE INTRODOTTA NEL DEP.IVA DELLA SVEVATRANS SRL (AUTORIZZAZIONE NR.ITCWPIT018000-2019- YFJ51303). NOLO € 73,46				32 Articolo N. 1		33 Codice delle merci 84834029 89 S001						
						34 Cod.P. d'origine a EU b		35 Massa Lorda (kg) 7,60000		36 Preferenze 300		
						37 REGIME 4500		38 Massa Netta (kg) 6,20000		39 Contingenti		
						40 Dichiarazione sommaria / Documento precedente 821 25ITQ0B8TCC55585J9						
				41 Unità supplemetari 0,00		42 Prezzo dell'articolo 1.953,00		43 Cod. M.V.				
						Codice MS		45 Aggiustamento 0,00				
								46 Valore statistico 2.026,46				
7 Calcolo delle imposizioni				Tipo		Base Imponibile		Aliquota		Importo		
				A00		2.026,46		0,0000000		0,00		
				B00		2.026,46		0,0000000		0,00		
				MP		E		G				
				48 Dilazione di pagamento ITDPOIT018000-2019-IWJ49272		49 Identificazione del deposito A 93 N. 000000 Cod.Svincolo : HFXEVQ						
				B Dati contabili MRN: 25ITQVN4TJQ38515R0 DEL 01-04-2025 EUR. 0,00 G EUR. 0,00 E CDC : CA								
50 Obbligato principale SVEVATRANS SRL - P.IVA 05958940728 Via dei Gerani, 5 - 70026 MODUGNO (BA) Tel.: 080/538.25.26 - E-mail: lorenzo.derago@svevatrans.it DEP. FISCALE IVA (EX LEGGE ART. 50 BIS DL 331/93 - C. 1 LETTERA 8 CONVERT. IN LEGGE 427/93) DEPOSITO PRIV. TIPO C AUT.: ITCWPIT018000-2019YFJ51303 MERCE INTRODOTTA IN DEPOSITO DOGANALE FISCALE IVA REGISTRATA AL N° DEL 4/4/25				C UFFICIO DI PARTENZA DOGANA DI BARI BARI CENTRALE-018100 N. MRN:								
1 Uffici di assaggio revisti (e aesi)				Rappresentato da Luogo e Data								
2 Garanzia				Codice		53 Ufficio di destinazione (e paese)						
ONTROLLO DELL'UFFICIO DI DESTINAZIONE sultato Dichiarazione considerata conforme ggelli apposti: Numero: arche: rmine (data limite): ma: DICHIARAZIONE TRASMESSA TELEMATICAMENTE				54 Luogo e data BARI 01/04/2025 Firma e nome del dichiarante/rappresentante: C.A.D. MILELLA SURL RAPPRESENTANZA DIRETTA								



AGENZIA

ADM

Riepilogo ai fini contabili della dichiarazione doganale di importazione H1

MRN: 25ITQVN4TJQ38515R0

Ver. 0

Generato il: 01/04/2025 10:14:20

Ufficio 018100 - UD BARI SEZIONE OPERATIVA CENTRALE	Data Rett./Ann.	Data Svincolo 01/04/2025
	Data Dichiarazione 01/04/2025	Data Accettazione 01/04/2025
Importo totale fatturato 1953 EUR	Tasso di cambio 1	Totale Articoli 1
Riepilogo relativo a tutti gli articoli: SI	Elenco Articoli	
Articoli non svincolati:		



25ITQVN4TJQ38515R0

Rappresentante Diretto IT07770980725 C.A.D. MILELLA SURL	Rappresentante Fiscale	Importatore IT04886850728 MAGNA PT S.P.A.
--	------------------------	---

Elenco Fatture

Codice	Paese	Anno	Identificativo
N380	CH	2025	9329642

Condizioni di Consegna

FCA IT WALLISELLEN

Liquidazione dazi

Totale Dazi: 0,00

Liquidazione tributi nazionali

Tributo	Imponibile	Aliquota	Importo	Quantità

Totale Tributi: 0,00

Liquidazione IVA

Tributo	Imponibile	Aliquota	Importo	Quantità	Lettera di intenti
B00	2026,46	0,00	0,00		

Totale IVA: 0,00

Ufficio: 018100 - UD BARI SEZIONE OPERATIVA CENTRALE

PROSPETTO DI SVINCOLO



25ITQVN4TJQ38515R0

Articolo : 1
Prospetto di svincolo per 1 di 1 articoli

Informazione mezzo di trasporto

Id Container	Targa Mezzo
	AWB: 2734488153

Articoli

Num. Articolo	Massa Lorda(Kg)	Codice svincolo - Data
1	7.600	HFXEVQ - 01/04/2025 10:12:24

SVEVATRANS SRL - P.IVA: 05858940728
Via dei Gerani, 5 - 70026 MODUGNO (BA)
Tel.: 080/538.25.26 - E-mail: lorenzo.derenzo@svevatrans.it
DEP. FISCALE IVA (EX LEGGE ART. 50 BIS DL 331/93 - C. 1
LETTERA 8 CONVERT. IN LEGGE 427/93)
DEPOSITO PRIV. TIPO C AUT.: ITCWPIT018000-2019YFJ51303
MERCE INTRODotta IN DEPOSITO DOGANALE FISCALE IVA
REGISTRATA AL N° 581 DEL 4/4/25